

# AGENDA ORDRE DU JOUR

## CITY COUNCIL MEETING

Council Chambers  
City Hall  
655 Main Street  
Moncton, NB

## ASSEMBLÉE DU CONSEIL MUNICIPAL

Salle du Conseil  
Hôtel de ville  
655, rue Main  
Moncton, NB



**M O N C T O N**

**DAWN ARNOLD, MAYOR / MAIRESSE**  
COUNCILLORS / CONSEILLERS

**Monique LeBlanc** – At Large / Générale

**Marty Kingston** – At Large / Général

**Shawn Crossman** – Ward 1 / Quartier 1

**Paulette Thériault** – Ward 1 / Quartier 1

**Daniel Bourgeois** – Ward 2 / Quartier 2

**Charles Léger** – Ward 2 / Quartier 2

**Bryan Butler** – Ward 3 / Quartier 3

**Dave Steeves** – Ward 3 / Quartier 3

**Susan Edgett** – Ward 4 / Quartier 4

**Paul Richard** – Ward 4 / Quartier 4

## Virtual/Virtuel

**August 19, 2024 at 4:00 p.m./19 août 2024 à 16 h**

REGULAR PUBLIC MEETING/SÉANCE ORDINAIRE PUBLIQUE

### 1.

**CALL TO ORDER/OUVERTURE DE LA SÉANCE**

### 2.

**ADOPTION OF AGENDA/ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

### 3.

**CONFLICT OF INTEREST DECLARATIONS/DÉCLARATIONS DE CONFLITS D'INTÉRÊTS**

### 4.

**ADOPTION OF MINUTES/ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL**

---

### 5.

**CONSENT AGENDA/QUESTIONS SOUMISES À L'APPROBATION DU CONSEIL**

5.1 Event Street Closure and Noise By-Law Exemption Requests – September-December 2024

- Mosaïq Multicultural Festival: September 7 and 8
- Moncton Wildcats' Cats Cup Road Hockey Tournament: September 14
- Legs for Literacy: October 6
- Remembrance Day Procession: November 11
- Royale Greater Moncton Santa Claus Parade: November 23
- New Year's Eve Family Fun Fest: December 31

Demandes de fermeture de rues et d'exemption à l'Arrêté concernant la prévention des bruits excessifs pour les événements de septembre à décembre 2024

- Festival multiculturel Mosaïq : 7 et 8 septembre
- Tournoi de hockey-balle de la Coupe des Cats des Wildcats de Moncton : 14 septembre
- Courir pour lire : 6 octobre
- Défilé du jour du Souvenir : 11 novembre
- Défilé Royale du père Noël du Grand Moncton : 23 novembre
- Fête familiale de la veille du Nouvel An : 31 décembre

5.2 Provincial Election Municipal Advocacy Priorities

Priorités des revendications municipales en prévision des élections provinciales

---

### 6.

**PUBLIC AND ADMINISTRATION PRESENTATIONS/EXPOSÉS DU PUBLIC ET DE L'ADMINISTRATION**

**6.1 PUBLIC PRESENTATIONS/EXPOSÉS DU PUBLIC**

5 minutes

## **6.2 ADMINISTRATION PRESENTATIONS/EXPOSÉS DE L'ADMINISTRATION**

15 minutes

- 6.2.1 **Update – RCMP** – Superintendent Benoit Jolette, Officer in Charge (OIC) of the Codiac Regional RCMP  
**Mise à jour – GRC** – Benoit Jolette, surintendant du Service régional de Codiac de la GRC
- 

## **7. PLANNING MATTERS/QUESTIONS D'URBANISME**

- 7.1 Introduction of Rezoning Application for Gateway Towers (Assomption)  
Introduction – Demande de rezonage pour le complexe Gateway Towers (boul. Assomption)
- 7.2 Public Hearing – Rezoning and Municipal Plan Amendment at 227-229 Cadieux Street, 233-235 Cadieux Street and LfPP (PID 70701214) [Housekeeping]  
Audience publique – Rezonage et modification du Plan municipal – 227-229, rue Cadieux, 233-235, rue Cadieux, et terrain d'utilité publique (NID 70701214) [modifications d'ordre administratif]
- 7.3 Public Hearing – 4 Curry Street (Objection Received)  
Audience publique – 4, rue Curry (motifs d'opposition reçus)
- 7.4 Public Hearing – Amending conditional rezoning resolution for Eastgate Village (tentative)  
Audience publique – Modification de la résolution conditionnelle sur le rezonage pour le complexe Eastgate (à titre provisoire)
- 7.5 Eastgate Village Subdivision (subject to approval of item 7.4)  
Lotissement Eastgate Village (sous réserve de l'approbation du point 7.4)
- 

## **8. STATEMENTS BY MEMBERS OF COUNCIL/EXPOSÉS DES MEMBRES DU CONSEIL**

---

## **9. REPORTS AND RECOMMENDATIONS FROM COMMITTEES AND PRIVATE MEETINGS/RAPPORTS ET RECOMMANDATIONS DES COMITÉS ET RÉUNIONS À HUIS CLOS**

- 9.1 Recommendation(s) – COTW – July 22, 2024  
Recommandation(s) – Comité plénier – le 22 juillet 2024
- 

## **10. REPORTS FROM ADMINISTRATION/RAPPORTS DE L'ADMINISTRATION**

- 10.1 By-Law – Waste Collection, By-Law P-424  
Arrêté de collecte des déchets (arrêté P-424)
- 10.2 Stop up and close (1 Foundry Street)  
Fermeture de routes (1, rue Foundry)
- 

## **11. READING OF BY-LAWS/LECTURE D'ARRÊTÉS MUNICIPAUX**

- 11.1 **A By-Law** relating to Waste Collection being By-Law P-424 – *First Reading (subject to approval of item 10.1)*  
**Arrêté** réglementant la collecte et l'élimination des déchets dans la ville de Moncton, soit l'arrêté P-424 – *Première lecture (sous réserve de l'approbation du point 10.1)*
- 11.2 **A By-Law** in Amendment of a By-Law relating to the adoption of the City of Moncton Municipal Plan A, being By-Law Z-122.10 (Gateway) - *First Reading (subject to approval of item 7.1)*  
**Arrêté** portant modification de l'Arrêté concernant l'adoption du Plan municipal de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-122.10 - Complexe Gateway Towers - *Première lecture (sous réserve de l'approbation du point 7.1)*

- 11.3 **A By-Law** in Amendment of the City of Moncton Zoning By-Law, being By-Law Z-222.37 (Gateway) – **First Reading (subject to approval of item 7.1)**
- Arrêté** portant modification de l'Arrêté de zonage de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-222.33 (Complexe Gateway Towers) - **Première lecture (sous réserve de l'approbation du point 7.1)**
- 11.4 **A By-Law** relating to the City of Moncton Downtown Core Community Improvement Plan – Secondary Municipal Plan, being By-Law Z-122D.1 (Gateway) - **First Reading (subject to approval of item 7.1)**
- Arrêté** concernant l'adoption du plan d'améliorations communautaires du noyau du centre-ville – Plan municipal secondaire de la ville de Moncton, soit l'arrêté Z-122D.1 (Complexe Gateway Towers) - **Première lecture (sous réserve de l'approbation du point 7.1)**
- 11.5 **A By-Law** in amendment of a By-Law relating to the Stopping Up and Closing of Highways within the City of Moncton being By-Law T-221.6 Foundry Steet – **First Reading (subject to approval of item 10.2)**
- Arrêté** portant modification de l'Arrêté concernant la fermeture de routes dans la ville de Moncton, soit l'arrêté T-221.6 – Rue Foundry – **Première lecture (sous réserve de l'approbation du point 10.2)**
- 11.6 **A By-Law** in Amendment of a By-Law relating to the adoption of the City of Moncton Municipal Plan, being By-Law Z-122.9 – Rezoning 227-229 and 233-235 Cadieux Street and LfPP – **Second and Third Reading (subject to approval of item 7.2)**
- Arrêté** portant modification de l'Arrêté concernant l'adoption du Plan municipal de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-122.9 – Rezoning – 227-229, rue Cadieux, 233-235, rue Cadieux, et terrain d'utilité publique – **Deuxième et troisième lectures (sous réserve de l'approbation du point 7.2)**
- 11.7 **A By-Law** in Amendment of the City of Moncton Zoning By-Law, being By-Law Z-222.36 – Rezoning 227-229 and 233-235 Cadieux Street and LfPP – **Second and Third Reading (subject to approval of item 7.2)**
- Arrêté** portant modification de l'Arrêté de zonage de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-222.36 – Rezoning – 227-229 et 233-235, rue Cadieux, et terrain d'utilité publique – **Deuxième et troisième lectures (sous réserve de l'approbation du point 7.2)**
- 11.8 **A By-Law** in Amendment of the City of Moncton Zoning By-Law, being By-Law Z-222.33 – 4 Curry Street – **Second and Third Reading (subject to approval of item 7.3)**
- Arrêté** portant modification de l'Arrêté de zonage de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-222.33 – 4, rue Curry – **Deuxième et troisième lectures (sous réserve de l'approbation du point 7.3)**
- 11.9 **A By-Law** in Amendment of the City of Moncton Zoning By-Law, being By-Law Z-222.6.1 – Eastgate – **Second and Third Reading (subject to approval of item 7.4)**
- Arrêté** portant modification de l'Arrêté de zonage de la Ville de Moncton, soit l'arrêté Z-222.6.1 – Eastgate – **Deuxième et troisième lectures (sous réserve de l'approbation du point 7.4)**
- 11.10 **A By-Law** relating to dangerous or unsightly premises and property in the City of Moncton, being By-Law Z-824 – Unsightly Premises – **Second and Third Readings**
- Arrêté** concernant les lieux et les biens dangereux ou inesthétiques dans la ville de Moncton, soit l'arrêté Z-824 – Lieux inesthétiques – **Deuxième et troisième lectures**

---

## 12.

### NOTICES MOTIONS AND RESOLUTIONS/AVIS DE MOTIONS ET RÉOLUTIONS

---

## 13.

### APPOINTMENTS TO COMMITTEES/NOMINATIONS À DES COMITÉS

---

## 14.

### ADJOURNMENT/CLÔTURE DE LA SÉANCE ADJOURNMENT/CLÔTURE DE LA SÉANCE